

---

## Communiqué d'activité Artcirq / Isuma Productions

---

Bonjour à vous tous, voici les derniers développements concernant la troupe Artcirq, ainsi que ses activités.

En collaboration avec le *Teatro della Ciudad*, Monterrey, et l'UNESCO, 4 membres de la troupe Artcirq et *Igloolik Isuma Productions*, ont offert gratuitement à 20 artistes locaux de Monterrey, 20 heures d'ateliers de cirque, de théâtre, de danse et de jeu, en plus de présenter une partie de leur « Collection vidéo Artcirq ».

Avec un objectif premier de créer une rencontre interculturelle entre artistes du Nord et artistes du Sud, à travers un échange basé sur un langage commun, celui des arts, la troupe Artcirq ainsi que tous les participants, ressortent immensément riches de cette rencontre. Sans aucun appui du *Gouvernement du Québec*, ni du *Gouvernement du Canada*, Artcirq et *Igloolik Isuma Productions* ont donné la possibilité à la communauté artistique de *Monterrey-Nuevo Leon*, de partager la richesse culturelle et artistique du Québec, du Canada et du Nunavut.

Comme second volet de notre mission à Monterrey, Artcirq – en collaboration avec *Qaggiq Theater*, Iqaluit – a invité pendant 6 jours 3 membres de la troupe *Circo Dementes* (Mexique), un membre fondateur de la troupe de cirque *Les 7 doigts de la main* (Montréal), Samuel Tétreault, ainsi qu'une chorégraphe mexicaine reconnue, Ruby Tagle, à participer à une rencontre exploratoire (stage de jeu, théâtre, danse, cirque et projections vidéo). Cette première rencontre avec les artistes Inuit est une suite du premier projet FIBONNACCI mené en février dernier au Mexique, et a pour but de créer un partenariat pour une future création artistique : « *Projet FIBONNACCI – 7 doigts de la Main* » au cours de la prochaine année, regroupant des artistes professionnels du Québec, du Nunavut et du Mexique.

Comme dernier volet, Artcirq, conjointement avec *Les 7 doigts de la Main*, *Circo Dementes* et Ruby Tagle, ont présenté des vidéos ainsi que 3 performances de cirque à *La Feria Del Libro*, avec comme principal invité et collaborateur l'UNESCO, entre le 13 et le 17 octobre, toujours à Monterrey. *Igloolik Isuma Productions* et Artcirq ont fait partie des cérémonies d'ouverture de *La Feria Del Libro* le 13 octobre en projetant le célèbre film inuit « *Atanarjuat, The Fast Runner* », profitant de la présence d'Artcirq et d'une des actrices principales du film, Lucy Tulugarjuk, aussi co-fondatrice du projet Artcirq.

Merci de nous faire parvenir vos impressions ainsi que les moyens d'appuyer dans le futur une telle démarche, profitable à tous, tant par son rayonnement, que par ses actions et impact directs.

Cordialement,

Guillaume Saladin  
Co-fondateur, Co-directeur artistique  
Artcirq-Inuit Performance  
[www.artcirq.org](http://www.artcirq.org)